

TÄHETABEL NR 3

ARMEENIA NIMEDE TRANSKRIBEERIMINE EESTI DOKUMENTIDES

Tähed	Näited, märkused
Ա ա = A a:	Արաքս = Arakhs, Արամ = Aram
Բ բ = B b:	Բագրատունի = Bagratuni, Հակոբ = Hakob
Գ գ = G g:	Գրիգորյան = Grigorjan, Գառնիկ = Garnik
Դ դ = D d:	Դավիթաշեն = Davithaşen, Դադալյան = Dadaljan
Ե ե = e , aga sõna algul Je ja vokaali järel je :	Երևան = Jerevan, Եղեգիս = Jeghegis
Զ զ = Z z:	Զարգանդ = Zarzand, Զոհասար = Zohasar
Է է = E e:	Էջմիածին = Edžmiatsin, Էլոյան = Elojan
Ը ը = Ө ö:	Ընչաձորի = Öntšhadzori, Ընձակ = Öndzak
Թ թ = Th th:	Թումանյան = Thumanjan, Իգնատյան = Ignathjan
Ճ ճ = Ž ž:	Ճարժյան = Žaržjan, Ճիրայր = Žirajr
Ի ի = I i:	Իսահակյան = Isahakjan, Իրինդ = Irind
Լ լ = L l:	Լևոնյան = Levonjan, Սալբի = Salbi
Խ խ = H h , aga vokaalide vahel ja sõna lõpul vokaali järel hh :	Խանզադյան = Hanzadjan, Լաստիխուրթ = Lastihhuth, Խաթունարխ = Hathunarh, Մումուխ = Mumuhh
Մ մ = Ts ts:	Մատուրյան = Tsaturjan, Միծերնակաբերդ = Tsitsernakaberd
Կ կ = K k:	Կարապետյան = Karapetjan, Կոճկեղ = Kotškegh
Հ հ = H h:	Հրազդան = Hrazdan, Գոհար = Gohar, Հովհաննես = Hovhannes
Ձ ձ = Dz dz:	Ձկնագետ = Dzknaget, Համբարձումյան = Hambardzumjan
Ղ ղ = Gh gh:	Ղափան = Ghaphan, Ագաթանգեղոս = Agathangeghos
Ճ ճ = Tš tš:	Ճանճապանյան = Tšantšapanjan, Պերճանուշ = Pertšanuš
Մ մ = M m:	Մախմուրյան = Mahmurjan, Մարիամ = Mariam
Յ յ = J j:	Յարազյան = Jarazjan, Հայկ = Hajk
Ն ն = N n:	Նալբանդյան = Nalbandjan, Նանի = Nani
Շ շ = Š š:	Շահումյան = Šahumjan, Շրեշսար = Šrešsar
Ո ո = O o , aga sõna algul tavaliselt Vo, vo :	Ոսկանյան = Voskanjan, Թորոսյան = Thorosjan
Չ չ = Tšh tšh:	Չանախյան = Tšhanahtšhjan
Պ պ = P p:	Պետրոսյան = Petrosjan, Պայտապար = Pajtapar
Ջ ջ = Dž dž:	Ջահուկ = Džahuk, Ջաջուռ = Džadžur
Ռ ռ = R r:	Ռաֆայել = Rafajel, Աճադյան = Atšarjan

U u = S s:	Սպենդիարյան = Spendarjan, Սասուն = Sasun, Սարգիս = Sargis
Վ վ = V v:	Վարդապետյան = Vardapetjan, Մովսես = Movses
S un = T t:	Տիգրան = Tigran, Տիրատուրյան = Tiraturjan
Բ բ = R r:	Բաֆֆի = Raffi, Արարատ = Ararat
Ց ց = Tsh tsh:	Ցուլասար = Tshulasar, Քացաղյան = Khatshaghjan
Ու ու = U u:	Ուրուտ = Urut, Ուլունյան = Ulunjan
Փ փ = Ph ph:	Փափախյան = Phaphahtshjan, Փխրիկյան = Phhrikjan
Ք ք = Kh kh:	Քոկեյան = Khokejan, Մելիք-Փաշայան = Melikh-Phaşajan
Եւ ն = ev, aga sōna algul Jev ja vokaali järel jev:	
	Գևորգ = Gevorg, Թադևոս = Thadevos
Օ օ = O o:	Օթյան = Othjan, Օվսաննա = Ovsanna
Ֆ ֆ = F f:	Ֆանտան = Fantan, Բաֆֆի = Raffi